

Regolatori pneumatici Serie 600

I regolatori pneumatici Serie 600 sono strumenti che misurano direttamente o ricevono sotto forma di segnale pneumatico il valore della variabile da controllare e lo indicano su apposita scala graduata a settore circolare; emettono al tempo stesso un segnale pneumatico regolante che agisce su una valvola od altro organo di controllo. Sono provvisti di una cassetta di dimensioni ridotte e vengono impiegati in quei casi in cui non è richiesta la registrazione della variabile controllata e si desideri ottenere un controllo automatico di costo ridotto e della massima sicurezza e precisione.

Gli elementi di misura sono a molla Bourdon per il rilievo della pressione o sistemi termometrici a carica di gas, anche in esecuzione sanitary, per la misura della temperatura; sono inoltre previsti elementi ricevitori a soffietto per la ricezione di grandezze trasmesse sotto forma di segnale pneumatico e ricevitori elettromeccanici per segnali in corrente o in tensione o per collegamento con termoresistenze o termocoppie.

La scala indicatrice è disponibile in innumerevoli campi con graduazioni in unità effettive e percentuale.

L'unità di controllo è prevista in tre diverse esecuzioni per azione regolante tutto-niente (onoff), proporzionale (P), con dispositivo di riassetto manuale e proporzionale integrale (PI). Ognuno dei modi di controllo può essere facilmente regolato a mezzo di apposite ghiere graduate. L'unità di controllo viene inoltre rapidamente predisposta per funzionamento ad azione diretta oppure inversa per mezzo dello stesso quadrante della banda proporzionale.

L'unità di controllo è equipaggiata con un sensibile relé amplificatore assicurando la massima velocità di risposta.

Gli strumenti standard sono dotati di aggiustaggio manuale del valore desiderato di controllo che, a richiesta, può comunque essere previsto per comando pneumatico per l'azionamento a distanza.



L'apparecchio è equipaggiato con un manometro per l'indicazione della pressione del segnale in uscita.

La cassetta dello strumento è protetta contro la polvere e gli spruzzi e viene corredata di dispositivi di montaggio a parete e a pannello e, a richiesta, su supporto tubolare. È possibile prevedere la pressurizzazione interna della cassetta.

L'aria di alimentazione dello strumento deve essere filtrata, esente da olio e sufficientemente secca, alla pressione di 20 psi (1,4 bar).

MISURA DELLA VARIABILE

Temperatura

Con sistema termometrico a carica di azoto per temperatura da —100°C a 600°C con bulbo e capillare in acciaio inossidabile AISI 316 L; bulbo di tipo cilindrico per liquidi che può essere previsto anche in esecuzione sanitary per processi alimentari, farmaceutici, ecc., oppure di tipo elicoidale per aria e gas.

La lunghezza massima del capillare è di 10 m per entrambi i sistemi.

Pressione

Con elemento manometrico a molla Bourdon in acciaio inossidabile AISI 316 L di tipo a spirale per pressioni fino a 500 bar.

Disponibile anche con separatori a diaframma per fluidi corrosivi o viscosi.

Elemento ricevitore pneumatico

Con elemento ricevitore a soffietto in tombak per segnale standard 3 ÷ 15 psi (oppure 0,2 ÷ 1 bar) proveniente da trasmettitori pneumatici.

Elemento ricevitore elettromeccanico

Con ricevitore per segnali elettrici in corrente o tensione (4 ÷ 20 mA, 10 Vcc, ecc.) e per segnali da termoresistenze o da termocoppie.

Il numero di modello identifica le caratteristiche generali dello strumento; è composto da tre cifre e può essere seguito da una o più sigle alfanumeriche. La composizione del numero di modello è ad esempio, per un regolatore di temperatura, la seguente:

6 6 3 T 5

eventuale suffisso
tipo di controllo:

elemento di misura:
strumento serie 600

- 1 tutto-niente (ON-OFF)
- 2 proporzionale (P)
- 3 proporzionale-integrale (PI)
- 0 ricevitore pneumatico
- 2 sistema manometrico a molla Bourdon
- 6 sistema termometrico a bulbo e capillare
- 9 ricevitore elettromeccanico per segnale elettrico (da individuare con suffisso)

L'aggiunta del suffisso serve in alcuni casi a completare le caratteristiche dello strumento, per esempio: T5 specifica che il sistema termometrico è dotato di bulbo cilindrico e caricato con azoto mentre T5 Sy che la carica è ugualmente ad azoto ed il bulbo cilindrico è in esecuzione sanitary; T6 indica che la carica è ad azoto ed il bulbo è spiralato per l'uso con aria e gas; S5 è usato per indicare che lo strumento è provvisto di dispositivo per l'aggiustaggio pneumatico del valore di controllo (set-point), ecc.



CARATTERISTICHE GENERALI

Tipo di strumento	regolatore indicatore pneumatico con misura della variabile o ricevitore pneumatico 3 ÷ 15 psi (oppure 0,2 ÷ 1 bar) od elettromeccanico per segnali elettrici			
Limiti di misura	pressione da 0 a 500 bar temperatura: da —100°C a 600°C			
Scala indicatrice	a settore circolare con 100 mm di sviluppo			
Precisione	1% dell'ampiezza del campo			
Sensibilità	0,2% dell'ampiezza del campo			
Ripetibilità	0,5% dell'ampiezza del campo			
Linearità	0,5% dell'ampiezza del campo			
Azione di controllo	azione diretta (segnale di controllo aumenta con aumento della variabile) azione inversa (segnale di controllo diminuisce con aumento della variabile) commutabile in campo			
Tipo di controllo	tutto-niente (ON-OFF) proporzionale (P) con dispositivo di riassetto manuale proporzionale-integrale (PI)			
Differenziale	fisso 1% dell'ampiezza del campo (per strumenti ON-OFF)			
Banda proporzionale	aggiustabile dal 5% fino al 200% del campo			
Azione integrale	aggiustabile da 0,1 a 20 ripetizioni al minuto			
Segnale di controllo	3÷15 psi oppure 0,2÷1 bar per controllo modulante 0 - 20 psi per controllo tutto-niente (ON-OFF)			
Valore desiderato	 aggiustabile manualmente sullo strumento a mezzo manopola aggiustabile a mezzo segnale pneumatico 3÷15 psi oppure 0,2÷1 bar (a richiesta) 			
Alimentazione pneumatica	aria compressa a 20 psi ± 1,5 psi (1,4 bar ± 0,1 bar)			
Consumo di aria	0,2 Nm³/h (valore medio)			
Connessioni pneumatiche	alimentazione, segnale di controllo ed eventuale segnale del trasmettitore 1/4" NPT femmina			
Connessioni al processo	pressione: 1/4" NPT femmina temperatura: per versioni e dimensioni bulbi e raccordi vedere specifica 7B.390			
Limiti di temperatura ambiente	massima +65°C minima -15°C			
Custodia	alluminio pressofuso verniciato epossidico blu RAL 5010 a tenuta di polvere e spruzzi con grado di protezione standard IP 54 oppure IP 55 a richiesta; possibilità di pressurizzazione interna (a richiesta)			
Montaggio	a parete oppure ad incasso su quadro mediante accessori di corredo su supporto tubolare da 2" con staffa di montaggio (a richiesta)			
Peso	3,5 kg circa			
Dimensioni	vedi disegni alla pagina seguente			

CAMPI DI MISURA STANDARD

PER PRESSIONE

Valori in bar	-1-0	0-1	0-4	0-10	0-25	0-75	0-300	50-100	100-250
	-1-1	0-2	0-5	0-15	0-30	0-100	0-400	50-150	100-300
	-1-4	0-3	0-7	0-20	0-50	0-200	0-500	100-200	100-400
Sovrapressione ammissibile	25% dell'ampiezza del campo di misura								

PER TEMPERATURA

Ampiezza del campo	50°C	75°C	100°C	150°C	200°C	300°C	400°C
Valori in gradi centigradi	-10-40 -25-25 0-50 25-75 50-100	0-75 25-100 50-125	0-100 10-110 25-125 50-150	0-150 50-200 100-250	0-200 50-250 100-300	0-300 50-350 100-400	0-400 100-500
Sovratemperatura ammissibile	25% dell'ampiezza del campo di misura						

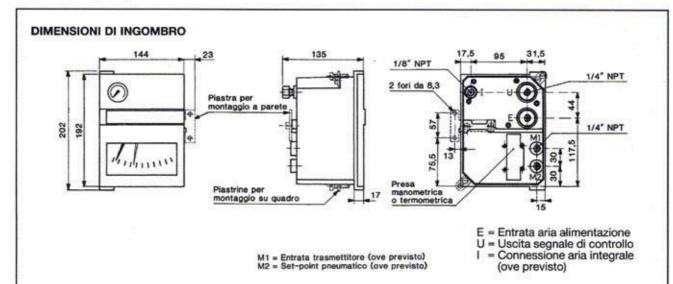
PER RICEVITORI PNEUMATICI

Ricevitore a soffietto per segnale 3÷15 psi	I campi disponibili sono gli stessi degli strumenti a misura diretta. In ogni caso il campo del regolatore deve essere uguale a quello del trasmettitore pneumatico cui
oppure 0,2÷1 bar	è collegato. Scale per campi e variabili particolari a richiesta.

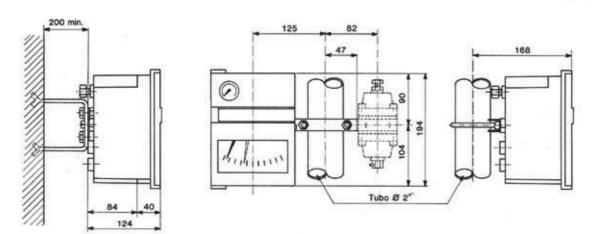
DATI RICHIESTI PER OFFERTE ED ORDINI - Esempio

Tipo di strumento	Regolatore di pressione
Tipo di controllo	Proporzionale-integrale (PI)
Campo di misura	0÷10 bar
Fluido da regolare	Vapore surriscaldato a 350°C
Tipo di montaggio	Locale su supporto tubolare
Variazioni della temperatura ambiente	5÷30°C

DIMENSIONI (mm)



MONTAGGIO A PARETE O SU SUPPORTO TUBOLARE



La staffa per montaggio su supporto tubolare può essere di tipo prolungato permettendo anche l'applicazione del filtro riduttore.

MONTAGGIO A QUADRO

